

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 56 (1930)  
**Heft:** 8

**Artikel:** Faschings-Einfälle  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-462826>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

honderachtzg, tenked Si, i ha bis jekt no kei Aafschluß übercho.

3. Zo do bini gwöß nüüd d'schold.
- B. Im Gegeteil, diä Staatliche hend 's ganz Telephonnet onderenand brocht.
3. Si bruchet mir das gär nüüd zverzele, 's zweihonderachtzgi chunt grad.
- A.F. Hier Fabrikpolizei!
- B. Hallo, hier Bauz, i möcht no Auskunft ha betreffend Deberzit für achtzig Persone für zwanzg Tage à zwo Stonde.
- A.F. Si müend das schriftlich mache, d'Formulare chönnet Si uf de Gwerbepolizei abhole.
- B. Poß chaib, chorz ond bündig, diä gönd noch am Dienstwäg. Zwenzg Minute hangi jekt scho am Telephon. Himmelbettstatt abenand; me chönt scho verruckt werde, jekt wäz i grad sobiel wie vorane. — He Sepp, hol 's Belo ond haus zom Gwerbepolizeibüro ond jäg, du hejisch gern ä paar Deberzitbewilligungsformular. — Aber daß du mir denn nüüd en Wahn mitbringst.

\*

## Faschings-Einfälle

Carneval und Politik haben nicht viel gemeinsam, bestimmt aber den Ragenjannner.

Mancher sucht im Maskenkleid Zuflucht vor sich selbst.

Die meisten Menschen gehen zum Fasching, ohne die geringsten Fähigkeiten dafür zu besitzen.

Confetti in Anzügen können der Beginn von Familientragödien sein.

Nach Lüftung der Maske verlieren viele Menschen das bisschen Halt, das sie mit ihr zurückgewonnen hatten.

Ein Narr sein ist schwerer als einer werden.

Im Gegensatz zum Weibe maskiert sich der Mann nicht gern. Er ist so von seinen Vorzügen überzeugt, daß er sie nicht zu verdecken magt.

Lothario

\*

Lehrer: „Moriß, warum haben die Fische Schuppen?“

Moriß: „Weil sie nichts dagegen tun, Herr Lehrer.“

**KAUFLEUTEN**  
Pelikanstraße-Talacker  
**ZÜRICH**  
Bekanntes Restaurant.  
Große und kleine Gesellschaftssäle. Prima Butterküche. Sehr gute Weine.  
Inhaber: Hans Ruedi

## Verkehr und Prestige

Die Zahlungsbank gibt den Baslern zu denken. Vor allem fühlen sie sich verpflichtet, für die Sicherheit der Bankleute zu sorgen. Deshalb fassen sie das Projekt einer Untergrundbahn ins Auge, um den Strom des Pöbels in unterirdische Kanäle zu leiten, damit der Autoverkehr nicht mehr durch unverantwortliche, kopf- und geldlose Fußgänger gefährdet werde. Zu diesem Projekt soll der bestehende Birfigtunnel verwendet werden. Durch besagten Tunnel zieht sich der dünne Wasserfaden der Birfig, an dessen Ufern tagengroße Ratten wohnen; den übrigen mannhohen Raum füllt Luft. Das genannte Projekt kombiniert also in kluger Weise Vorhandenes mit Zukünftigem und verrät echte Basler Tugend: Maß in allen Dingen.

Bern und Zürich können dieser Entwicklung nicht tatenlos zusehen, sie haben sich auch zu unterirdischen Verkehrsadern entschlossen. Bern wird unter der Aare mehrere Reihen Arkaden bauen, um den Bernern das läubelen noch mehr zu erleichtern. —

Zürich muß schwere Opfer bringen; kaum hat es Millionenwerte an seine Affen gehängt, taucht diese unterirdische Idee auf. Ein Siphontunnel wäre, gemessen an Zürichs Bedeutung, lächerlich. Deshalb hat es sich entschlossen, von Göttingen nach der Enge unter dem See hindurch eine Promenade mit Wintergarten und künstlichem Schwimmbassin anzulegen.

Damit sind die drei Städte jede um einen Schritt vorwärts, doch keine der andern näher gekommen. So wollen sie es. x y. z

\*

## Aus einer Gemeinderatsitzung

Präsident: und somit haben wir beschlossen, unser Kirchengeläute elektrifizieren zu lassen, und der alte Sigrift wird nicht mehr, wie es bisher der Fall war, in dem kalten, zügigen Turme seinem Berufe obliegen müssen, da das Geläute aus der Sakristei eingeschaltet werden kann.“

Stimme: „Aber wenn nun der Strom in der Gemeinde ausgeschaltet wird, was dann?“

Ziegerjagg: (Gemeindeelektriker und Bezirksmaurer) „Auch in diesem Falle kann dem alten Manne entgegengekommen werden, indem wir für solche Fälle in der Läutkammer unter der Glockenstube einen elektrischen Strahler installieren, was den Vorteil hätte, daß dieser an dieselbe Leitung angeschlossen werden könnte.“

Präsident: Wer diesem Vorschlage seine Zustimmung erteilen will, soll das durch Erheben der Hand bezeugen. . . . Mit großer Mehrheit angenommen!“

Genf

Der Herr, der sich nicht entschliessen kann,  
Schnür über seine schönen  
**DORU**-Socken  
zu ziehen.

Verlangen Sie bei Ihrem Lieferanten DORU-Socken

## 3' Bärn

fand lezhin ein Maskenball statt, an dem auch einige Bundesräte teilnahmen. Es soll dabei allerdings recht lebern zu und her gegangen sein. Wenigstens ist Herrn Minger folgendes passiert. Vom Wein und einigen Tänzen (o bitte, warum nicht! so lange ist er noch nicht Bundesrat) erhitzt, begibt er sich in den Korridor hinaus, um Luft zu schöpfen und stößt dabei auf einen Herrn, den er nicht kennt. Als höflicher Mann stellt er sich vor, indem er seinen Namen nennt: „Minger!“ Sei es nun, daß er dabei ein besonders gelangweiltes Gesicht gemacht hat oder der andere nur diesen Eindruck bekam, jedenfalls brach dieser, anscheinend ein Zürcher, in die überraschenden Worte aus: „Ja, mich dunkt's au!“

Lothario

\*

## Er kennt sich aus

Ferdinand hat manchmal so etwas wie originelle Einfälle. Zum Beispiel: Jede Fastnacht geht er „bögggen“, aber das ewige „Gäll du kännstch mi nöd“ ist ihm schon lange zu dummen geworden. So spricht er jetzt jeden Bekannten, ohne die Stimme zu verstellen, folgendermaßen an: „Du, channst mir nöd zwanzg Franke pumpe?“ — Bis jetzt hat ihn noch keiner erkannt.

Lothario

Reinige Dein Blut  
mit  
**Modelia**  
bewährt als das  
nur aus Pflanzen be-  
reitete milde Abführ-  
und Blutreinigungsmittel  
**Model's Sarsaparill**  
5 Fr. und 9 Fr. in den Apotheken  
Hersteller:  
Pharmacie Centrale, Madlener-Gavin  
Rue du Mont-blanc 9, Genf